

CIMIER



Nuit et Jour

While the Earth completes a full spin on its axis in 24 hours, most watches take only 12 hours before returning to their point of departure. Not so for the “Nuit et Jour” (Night and Day) watch from Cimier, featuring hands indicating each of the 24 hours in a day, along with a sun to symbolise noon and a moon representing midnight. This original time display is driven by an additional module, while a transparent case-back enabling one to admire the Swiss-made movement further enhances the visual appeal of the steadily passing hours.

Movement	Hand-wound, ETA/Unitas 6497-1 calibre with 24-hour indication module, 18,000 vib/h, 2.5 Hz, 17 rubies, Incabloc shock-absorbing system, circular-grained mainplate, blued screws and circular côtes decoration
Functions	Hours, minutes, seconds
Case	Polished and satin-brushed steel, 43 mm Domed sapphire crystal with anti-glare treatment Screw-lock sapphire crystal case-back Crown at 4 o'clock Water-resistant to 5 ATM
Dial	Silver-coloured or black with sunburst decoration
Bracelet/Strap	Hand-sewn Louisiana crocodile leather with folding clasp

CIMIER



Nuit et Jour

Si la Terre effectue un tour autour de son axe en 24 heures, la plupart des montres ne parcourent que 12 heures avant de revenir à leur point de départ. Il en est tout autrement avec la « Nuit et Jour » de Cimier. Ses aiguilles indiquent chacune des 24 heures d'une journée, un soleil symbolisant midi et une lune minuit. Cette nouvelle manière d'envisager le temps est rendue possible par un module additionnel. Avec un fond transparent permettant d'admirer le mouvement suisse, jamais les heures qui passent n'auront été aussi douces.

Mouvement	Mécanique à remontage manuel ETA/Unitas 6497-1 avec module d'indication 24 heures, 18'000 Alt/h, 2,5 Hz, 17 rubis, système anti-chocs Incabloc, platine perlée, vis bleuies et côtes circulaires
Fonctions	Heure, minute, seconde
Boîtier	Acier poli et satiné, 43 mm Glace saphir bombée avec traitement antireflet Fond saphir vissé Couronne à 4h Étanche à 5 ATM
Cadran	Argenté ou noir, décor soleil
Bracelet	Crocodile de Louisiane cousu main avec boucle déployante